

Marktgemeinde Purgstall an der Erlauf

Verhandlungsschrift

über die öffentliche Sitzung des Gemeinderates

am Mittwoch, dem 1. März 2023

im Sitzungssaal des Rathauses

Beginn: 19.00 Uhr

Ende: 20.50 Uhr

Die Einladung erfolgte am 23.02.2023 per E-Mail.

Anwesend waren:

Bürgermeister Harald Riemer

Mitglieder des Gemeinderates:

Vizebürgermeister Erik Hofreiter

geschäftsführender Gemeinderat DI Walter Brandhofer

„- Birgit Ressler, MBA

„- Josef Fuchs

„- Manuel Brunner

Gemeinderat

Ing. Christian Erber

„- Margareta Fahrnberger

„- Daniel Fallmann

„- Ignaz Gindl

„- Michael Gindl

„- Johann Hofmarcher

„- Elfriede Höhlmlüller

„- Stefan Hörhan

„- Thomas Salzmann

„- Robert Wagner

„- Erich Wurzenberger

„- Tamara Elbaky

„- Friedrich Buxhofer

„- Petra Fuchs

„- Barbara Pflügl

„- Marco Sturmlechner

„- Elisabeth Rinner

„- Bernhard Ebner

„- Elisabeth Prömer

Entschuldigt abwesend:

gfGR Martin Jandl, gfGR Hildegard Ressler, gfGR Christian Müller, GR Andrea Falch

Weiters anwesend:

gem. § 42 (6) NÖ GO 1973:

Amtsleiter Franz Haugensteiner, MSc

Schriftführer: Annemarie Kastenberger

Bürgermeister Harald Riemer führt den Vorsitz.

Die Sitzung ist beschlussfähig.

Tagesordnung

1. Angelobung
2. Ergänzungswahl Gemeinderatsausschüsse
3. Bestellung Umweltgemeinderat
4. Bestellung Zivilschutzbeauftragter
5. Protokollgenehmigung v. 07.12.2022
6. Rechnungsabschluss 2022
7. Straßenbau
8. Feichsenstraße – Geh- und Radweg – Auftragsvergabe Ziviltechniker
9. Feichsenstraße – Straßenbau, Abwasserbeseitigungs- und Wasserversorgungsanlage
Auftragsvergabe Erd-, Baumeister- und Installationsarbeiten
10. FTTH – Glasfasernetz - Versorgung Mostviertel Nord
11. Nöigig Projektentwicklungs GmbH – Vertrag Mitlegeprojekt „Parkgasse“
12. Bauhof – Sanierung
13. Elektrotechnik – Auftragsvergabe
 - a) Photovoltaik-Anlagen auf öffentlichen Dächern
 - b) Leuchtentausch in öffentlichen Gebäuden
14. Netz Niederösterreich GmbH – Trafostation Kindergarten I – Dienstbarkeitsvertrag
15. EVN – PV-Anlage Zehnbachbrunnen - Abnahmevertrag
16. SBS Social Business Service GmbH - Grünanlagenpflege
17. Güterwegerhaltung 2023 – Zusatz
18. VS-Nachmittagsbetreuung – NÖ Familienland GmbH - Nachtragsvereinbarung
19. Subventionen
20. ASO Rogatsboden – Elternverein - Ferienaktivwoche
21. Funktionsdienstposten Zuordnung
 - a) Verordnung
 - b) Dienstpostenplan
22. Bericht des Prüfungsausschusses

Bgm. Harald Riemer begrüßt alle Anwesenden und stellt die Beschlussfähigkeit fest.

Gemäß § 46, Abs. 2 NÖ Gemeindeordnung 1973 setzt Bürgermeister Harald Riemer folgenden Tagesordnungspunkt der „Nichtöffentlichen Sitzung“ von der Tagesordnung ab:

5) Dienstvertragsänderungen/II. Altersteilzeit/b) Rathaus – Regina Schragl

Zu Beginn der Sitzung erfolgt eine Trauerminute für verstorbenen GR Heinz Proksch, der am 26.01.2023 im 62. Lebensjahr verstorben ist. Heinz Proksch war von 2018 – 2022 Gemeinderat der Marktgemeinde Purgstall.

1. Angelobung Elisabeth Rinner und Tamara Elbaky

a) Angelobung Elisabeth Rinner:

Lt. Schreiben v. 06.12.2022 verzichtet Heinz Proksch, Augasse 24, 3251 Purgstall (Die Grünen Purgstall) gemäß § 110 (1) NÖ GO 1973 auf sein Mandat im Gemeinderat per 31.12.2022.

Mit Schreiben v. 14.01.2023 gab gfGR Christian Müller als Zustellbevollmächtigter der Wahlpartei

„Die Grünen Purgstall“ gemäß § 114 (3) NÖ Gemeindeordnung 1973 Elisabeth Rinner, Praterstraße 10/1/2, 3251 Purgstall als Ersatzmitglied für das freigewordene Gemeinderatsmandat bekannt.

Bürgermeister Harald Riemer liest dem anwesenden neuen Mitglied des Gemeinderates – Elisabeth Rinner - folgende Gelöbnisformel vor:

„Ich gelobe, die Bundes- und Landesverfassung und alle übrigen Gesetze der Republik Österreich und des Landes Niederösterreich gewissenhaft zu beachten, meine Aufgabe unparteiisch und uneigennützig zu erfüllen, das Amtsgeheimnis zu wahren und das Wohl der Marktgemeinde Purgstall nach besten Wissen und Gewissen zu fördern“.

Elisabeth Rinner legt mit den Worten „Ich gelobe“ das Gelöbnis ab.

b) Angelobung Tamara Elbaky

Lt. Schreiben v. 06.02.2023 verzichtet **Gerald Prinz, BA** (ÖVP) gemäß § 110 (1) der NÖ Gemeindeordnung 1973 **per 28.02.2023** auf sein Mandat im Gemeinderat.

Mit Schreiben v. 15.02.2023 gibt Vizebürgermeister Erik Hofreiter als Zustellungsbevollmächtigter der Wahlpartei „Österreichische Volkspartei“ gemäß § 114 (3) der NÖ Gemeindeordnung **Tamara Elbaky, Josef-Fitzinger-Straße 19, 3251 Purgstall** als Ersatzmitglied für das freigewordene Gemeinderatsmandat bekannt.

Bürgermeister Harald Riemer liest dem anwesenden neuen Mitglied des Gemeinderates – Tamara Elbaky - folgende Gelöbnisformel vor:

„Ich gelobe, die Bundes- und Landesverfassung und alle übrigen Gesetze der Republik Österreich und des Landes Niederösterreich gewissenhaft zu beachten, meine Aufgabe unparteiisch und uneigennützig zu erfüllen, das Amtsgeheimnis zu wahren und das Wohl der Marktgemeinde Purgstall nach besten Wissen und Gewissen zu fördern“.

Tamara Elbaky legt mit den Worten „Ich gelobe“ das Gelöbnis ab.

2. Ergänzungswahl Gemeinderatsausschüsse

Gemäß § 115, NÖ Gemeindeordnung 1973, werden seitens des Klubs der „Österreichischen Volkspartei“ und der Partei „Die Grünen“ der Marktgemeinde Purgstall folgende Mitglieder des Gemeinderates zur Ergänzungswahl in die Gemeinderatsausschüsse vorgeschlagen:

AUSSCHUSS	NACHNOMINIERUNG	anstelle von ...
Kultur, Tourismus, Veranstaltungen	Tamara Elbaky (ÖVP)	Gerald Prinz
	Elisabeth Rinner (Grüne)	Marco Sturmlechner
Finanzen und Soziales	Tamara Elbaky (ÖVP)	Gerald Prinz
Bildung, Kindergärten, Generationen	Tamara Elbaky (ÖVP)	Gerald Prinz
	Elisabeth Rinner (Grüne)	Heinz Proksch
Liegenschaften, Dienstleistungen, Freibad	Tamara Elbaky (ÖVP)	Gerald Prinz

	Elisabeth Rinner (Grüne)	Heinz Proksch
Infrastruktur, Sport und Vereine	Elisabeth Rinner (Grüne)	Heinz Proksch
Land- und Forstwirtschaft, Wasserbau	Marco Sturmlechner (Grüne)	Heinz Proksch
Digitalisierung, Mobilität, Nachhaltigkeit	Marco Sturmlechner (Grüne)	Heinz Proksch

Ausschussmitglieder sämtlicher Ausschüsse werden in einem Wahlvorgang gewählt.

Antragsteller: Bürgermeister Harald Riemer

Zur Beurteilung der Gültigkeit der Stimmzettel werden beigezogen:

Das Mitglied des Gemeinderates GR Ignaz Gindl (ÖVP)

Das Mitglied des Gemeinderates..... GR Barbara Pflügl (SPÖ)

Abgegebene Stimmen: 25

Ungültige Stimmen: 0

Gültige Stimmen: 25

Beschluss: Da auf alle Vorgeschlagenen gültige Stimmen entfallen, gelten diese als gewählt.
GR Rinner, GR Elbaky und GR Sturmlechner nehmen die Wahl an.

Anmerkung: **Zuhörer** gem. § 57 (3) NÖ GÖ der Wahlpartei „Die Grünen Purgstall“ lt.
Zustellungsbevollmächtigten gfGR Müller:

AUSSCHUSS	NACHNOMINIERUNG Zuhörer gem. § 57 (3) NÖ GÖ	anstelle von ... Zuhörer gem. § 57 (3) NÖ GÖ
Wirtschaft, Öffentliche Einrichtung (Gebäude), Raumplanung, Ortskernentwicklung	Elisabeth Rinner	Heinz Proksch
Kultur, Tourismus, Veranstaltungen	Marco Sturmlechner	Heinz Proksch
Land- und Forstwirtschaft	Elisabeth Rinner	Marco Sturmlechner
Finanzen und Soziales	Elisabeth Rinner	Heinz Proksch
Digitalisierung, Mobilität, Nachhaltigkeit	Elisabeth Rinner	Marco Sturmlechner

Anmerkung: **Klubsprecher-Stv.** der Wahlpartei „Die Grünen Purgstall“: **Marco Sturmlechner**
lt. Zustellungsbevollmächtigten gfGR Müller:

3. Bestellung Umweltgemeinderat

Antrag: Aufgrund des Mandatsverzicht von Gemeinderat Heinz Proksch wird seitens des Klubs der Wahlpartei „Die Grünen Purgstall“ **Elisabeth Rinner** als Umweltgemeinderätin vorgeschlagen.

(Die Stimmabgabe erfolgt über Wahlvorschlag durch Erheben der Hand.)

Beschluss: GR Elisabeth Rinner wird einstimmig als Umweltgemeinderätin bestellt.

4. Zivilschutzbeauftragter

Antrag:

Seitens des Klubs der Österreichischen Volkspartei der Marktgemeinde Purgstall wird folgendes Mitglied zur Bestellung vorgeschlagen:

Neu zusätzlich (nicht in der Funktion als Gemeinderat):

Andreas Schagerl, Josef-Krottendorfer-Straße 7, 3251 Purgstall (3. Stv.)

Tel. Nr.: 0664/9431490; E-Mail: andreas01400@gmx.net

(Die Stimmabgabe nachstehend angeführter Positionen erfolgt über Wahlvorschlag durch Erheben der Hand.)

Anmerkung:

Gerald Prinz verbleibt weiterhin als Zivilschutzbeauftragter (1. Stv.),
jedoch nicht mehr in der Funktion als Gemeinderat (Mandatsverzicht per 28.02.2023)

Somit stehen ab 01.03.2023 folgende Personen als Zivilschutzbeauftragte zur Verfügung:

Daniel Fallmann (ÖVP-Gemeinderat)

Gerald Prinz (kein Gemeinderat) 1. Stv.

Friedrich Buxhofer (SPÖ-Gemeinderat) 2. Stv.

Andreas Schagerl (kein Gemeinderat) 3. Stv.

Antragsteller: Bürgermeister Harald Riemer

Beschluss: Der Antrag wird einstimmig angenommen.
Andreas Schagerl nimmt die Wahl an.

Bezirksleiter-Stellvertreter des Zivilschutzverbandes NÖ Gerald Prinz überreichte Andreas Schagerl das Bestellungsdekret.

5. Protokollgenehmigung v. 07.12.2022

Da es keine Einwendungen gegen das Protokoll der Gemeinderatssitzung v.07.12.2022 gibt, gilt es als genehmigt. (2 Stimmenthaltungen: GR Rinner, GR Elbaky – neu angelobt)

6. Rechnungsabschluss 2022

Antrag:

Der Rechnungsabschluss 2022 wurde laut VRV (Voranschlags- und Rechnungsabschlussverordnung) erstellt und im Finanzausschuss am 20.02.2022 besprochen. Der RA 2022 wurde von 15.02.-01.03.2023 zur öffentlichen Einsichtnahme aufgelegt, die Auflage wurde ortsüblich kundgemacht.

Es sind keine schriftlichen Stellungnahmen eingelangt. Den im Gemeinderat vertretenen Wahlparteien

wurde eine Ausfertigung ausgefolgt:

Änderungen zum aufgelegten Rechnungsabschluss 2022

Haushaltspotential: Betrag Zuweisung an Haushaltsrücklagen stimmt um € 43,55 nicht.
Änderung von € 25.174,20 auf € 25.130,65
somit verbessert sich das Haushaltspotential um € 43,55

Zwei Berichte zum Haushaltspotential im RA 22 enthalten - nur der korrigierte Bericht zum Haushaltspotential ist als Beilage zum RA22 zu verwenden

Vorbericht zum verändert Haushaltspotential wird dementsprechend korrigiert

Umbuchung	1/2690-757	2.290,00
	1/3210-757	- 2.290,00

Der Werkskapelle Busatis wurde eine Subvention ausbezahlt
Da das Konto geschlossen wurde ist der Betrag zurückgebucht worden
Bei der Stornobuchung ist das falsche Konto verwendet worden.

Eckdaten Rechnungsabschluss 2022

Finanzierungshaushalt

Summe Einzahlungen operative Gebarung	12.926.599,87
Summe Auszahlungen operative Gebarung	9.943.731,70
Summe Einzahlungen investive Gebarung	510.064,64
Summe Auszahlungen investive Gebarung	5.594.040,86
Summe Einzahlungen aus der Finanzierungstätigkeit	4.483.627,11
Summe Auszahlungen aus der Finanzierungstätigkeit	1.223.947,27
Geldfluss aus der voranschlagswirksamen Gebarung (SA5)	1.158.571,79
Geldfluss aus der nicht voranschlagswirksamen Gebarung (SA6)	43.384,48
Veränderung der liquiden Mittel (=Finanzierungshaushalt)	1.201.956,27

Ergebnishaushalt

Mittelaufbringung	13.226.353,70
Mittelverwendung	12.073.415,07
Entnahmen von Haushaltsrücklagen	-
Zuweisung an Haushaltsrücklagen	25.130,65
Nettoergebnis	1.127.807,98

Eckdaten zum RA 2022	Ausgaben	Einnahmen
Kommunalsteuer		2.181.743,89
Grundsteuer A		33.909,59
Grundsteuer B		366.606,64
Kanalbenützungsgebühren		810.643,97
Wasserbezugsgebühren		308.784,86
Aufschließungsabgabe		239.389,60
Ertragsanteile		5.593.857,04
NÖKAS	1.564.303,95	
Sozialhilfeumlage	879.365,90	
Gewerbeförderungen	205.576,81	
Schuldenstand p.1.1.2022		8.372.003,55
Schuldenstand p.31.12.2022		11.631.683,39
Darlehensaufnahme		4.483.627,11
Tilgung		1.223.947,27
Zinsen		71.400,38
Leasingstand p.1.1.2022		89.763,83
Leasingstand p.31.12.2022		6.211,16
Rücklagenstand p.1.1.2022		381.561,63
Rücklagenstand p.31.12.2022		406.692,28
(Mit Zahlungsmittelreserve)		

Kassenbestand per 31.12.22

Barkasse	1.024,99
Volksbank	300.830,20
Raiffeisenbank	1.219.414,92
Sparkasse	6.816,18

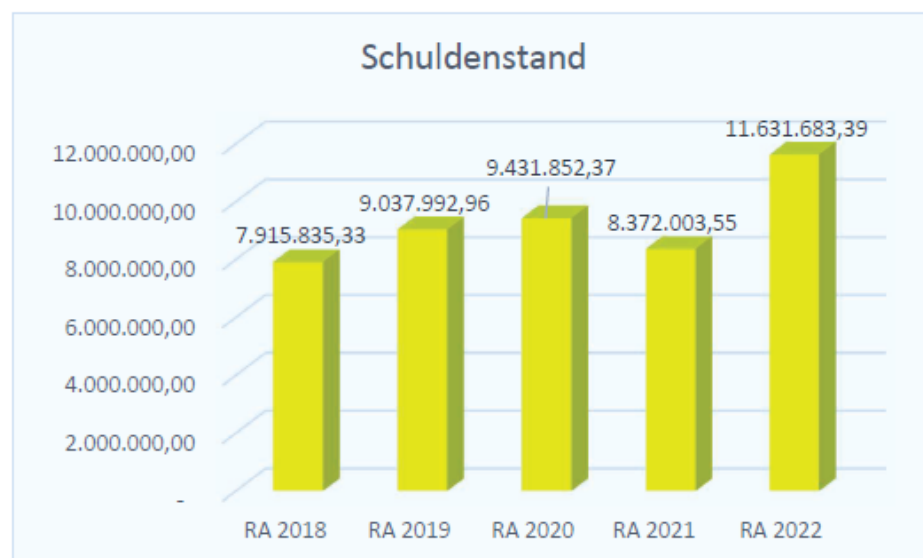
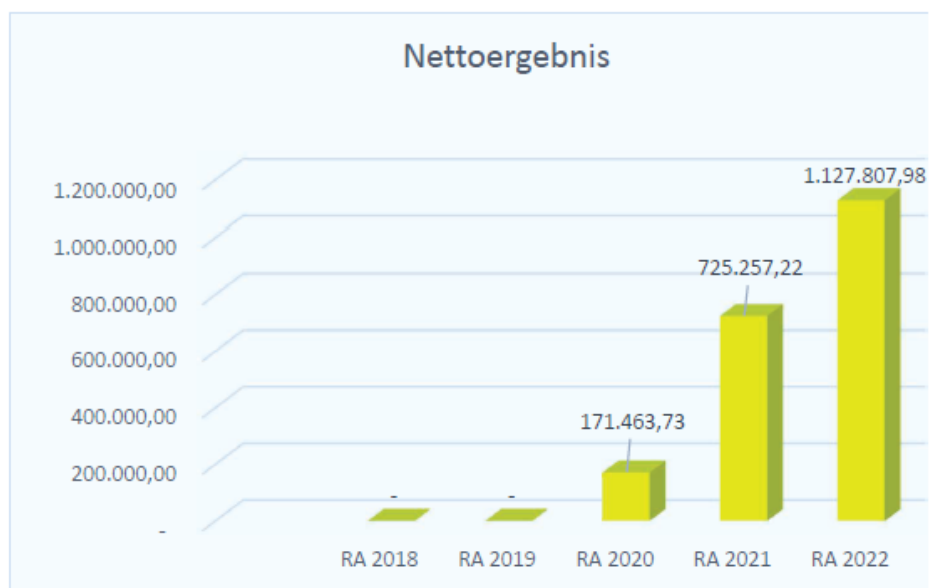
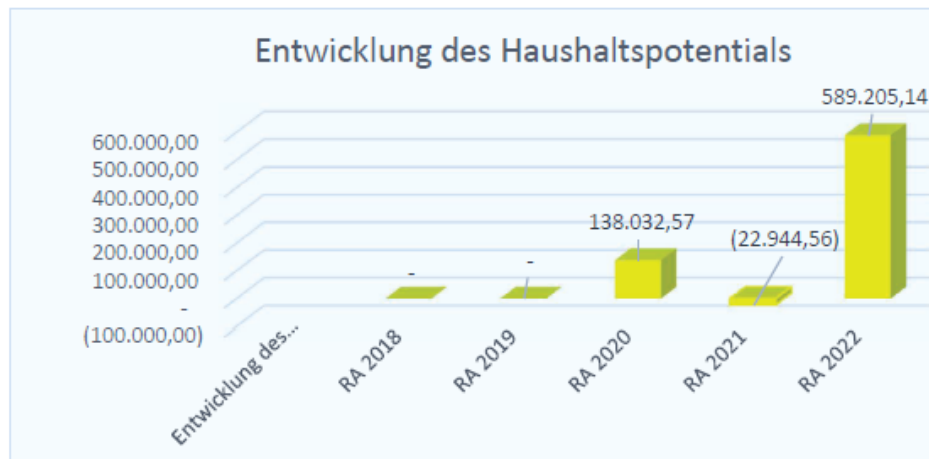
Haushaltspotential: **€ 589.161,59**

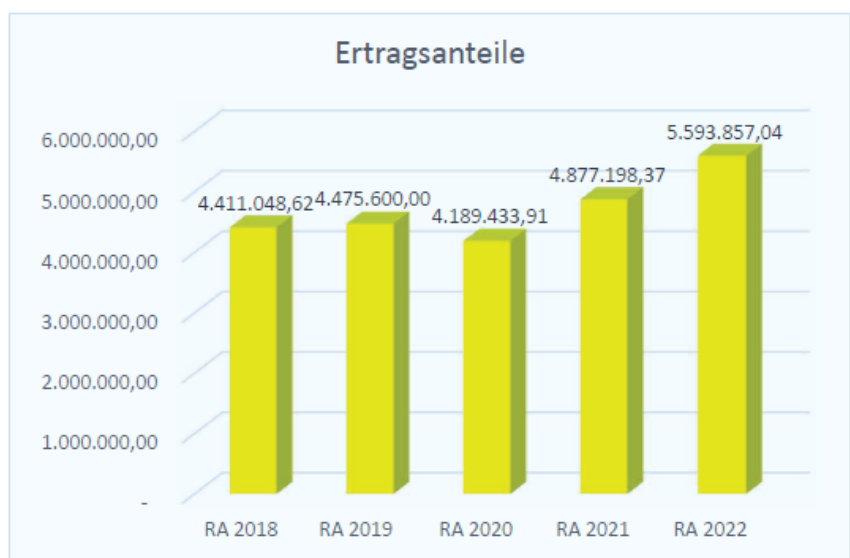
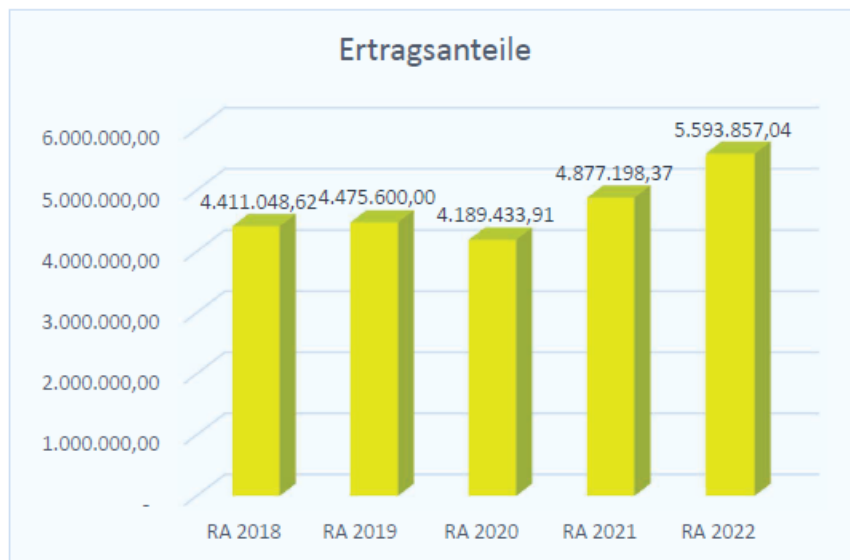
Der Gemeinderat beschließt vorliegenden Rechnungsabschluss 2022.

Antragsteller: gfGR Josef Fuchs

Beschluss: Der Antrag wird einstimmig angenommen.

Anmerkung zu RA:





7. Straßenbau

a) **Fa. Anton Traunfellner Gesellschaft m.b.H, 3270 Scheibbs:**

Antrag:

Folgende Zusatzarbeiten im Zuge des „nögig-Projektes“ im Gemeindegebiet Purgstall erfolgten von der Fa. Anton Traunfellner Gesellschaft m.b.H, 3270 Scheibbs:

Zusatzarbeiten Gemeinde Purgstall im Zuge des NÖGIG Projektes			
Beschreibung	Fläche [m2]	EHP	Summe
Aufmaßblatt Eisenring vom 25.10.2022	17,56	42,57 €	747,53 €
Fläche GPS Aufnahme vom 17.01.2023	2325,00	42,57 €	98 975,25 €
Asphalt Gesamt			99 722,78 €

Es konnten die sehr schlechten Straßen im Zuge der Asphaltierungen zu einem Sonderpreis von € 42,57 exkl. Mwst./m² (schneiden, Abbruch, Asphalt...) großflächig saniert werden.
(Der Normalpreis liegt bei ca. € 80,-- exkl. Mwst./m² - nur Kleinflächen asphaltieren.)

Regiearbeiten	
Straßenbezeichnung	Betrag
1. Pöchlarn Straße Einlaufgitter	12 784,43 €
2. Graf-Schaffgotsch-Gasse Leistensteine	726,96 €
3. Hochrießer Str. Safrangasse	250,27 €
4. Parkplatz Übellacker	3 679,01 €
5. Feichsen 8 - Sonnenweg Materialaustausch	1 513,14 €
6. Lagerstraße - Max-Faschingstraße	181,68 €
7. Heidegrund	16 736,93 €
8. Schauboden	8 473,45 €
9 Othmar-Burker-Straße	841,64 €
10 Ziegelofenstraße	2 905,95 €
11 Mariazellerstraße	2 503,62 €
Summe	50 597,08 €

Der Gemeinderat beschließt eine Auftragsvergabe wie folgt:

Asphaltierungsarbeiten	€ 99.722,78 exkl. Mwst.
Regiearbeiten	€ 50.597,08 exkl. Mwst.
	€ 150.319,86 exkl. Mwst.
	€ 30.063,97 20 % Mwst.
	€ 180.383,83 inkl. Mwst.

b) **Fa. Stöger Bau, 3261 Steinakirchen:**

Für die Straßenerweiterung für die Fa. SBS in der Gewerbestraße liegt von Fa. Stöger Bau ein Angebot v. 07.02.2023 in Höhe von **€ 4.480,20 inkl. Mwst.** vor.

Der Gemeinderat beschließt auch diese Auftragsvergabe.

Antragsteller a) + b): Vizebürgermeister Erik Hofreiter

Beschluss a) + b): Der Antrag wird einstimmig angenommen.

8. Feichsenstraße – Geh- und Radweg – Auftragsvergabe Ziviltechniker

Antrag:

Für Ziviltechnikerleistungen zur Herstellung des Geh- und Radweges in der Feichsenstraße wurden Angebote von den Firmen DI Schuster ZT GmbH Wieselburg, Henninger & Partner GmbH Langenlois, IKW ZT-GmbH Amstetten und IBL Ziviltechniker GmbH Blindenmarkt eingeholt.

Preisspiegel Ziviltechniker Geh- und Radweg Feichsenstraße								
			Dipl. Ing. Schuster			Henninger & Partner	IKW	IBL
	Menge	Eh	Einzelpreis	10% Nachlass	Gesamt	Gesamt	Gesamt	Gesamt
Planung								
Förderabwicklung								
Bauaufsicht	1	Pau	42 061,00	4 206,10	37 854,90	42 200,00	40 622,63	48 486,00
Summe					37 854,90	42 200,00	40 622,63	48 486,00
20% Ust.					7 570,98	8 440,00	8 124,53	9 697,20
Gesamtsumme					45 425,88	50 640,00	48 747,16	58 183,20

Der Auftrag über die Planung, Förderabwicklung und Bauaufsicht soll an den Billigstbieter, die **Fa. Schuster ZT GmbH, 3250 Wieselburg** in Höhe von **€ 45.425,88 inkl. Mwst.** vergeben werden.

(Ausgangspunkt der Projektierung ist eine Kostenschätzung in Höhe von € 420.620,-- exkl. Mwst.)

Antragsteller: Vizebürgermeister Erik Hofreiter

Beschluss: Der Antrag wird einstimmig angenommen.

9. **Feichsenstraße – Straßenbau, Abwasserbeseitigungs- und Wasserversorgungsanlage**
Auftragsvergabe Erd-, Baumeister- und Installationsarbeiten

Verhandlungsverfahren ohne Bekanntmachung:

Abgabe Fa. Traunfellner: € 1.342.691,06 exkl. Mwst.

Abgabe Fa. Porr: € 1.499.150,-- exkl. Mwst.

Nachverhandlung 27.03.2023:

€ 1.315.026,40 exkl. Mwst.

€ 1.454.175,50 exkl. Mwst.

Antrag:

Betreffend der Ausschreibung Erd-, Baumeister- und Installationsarbeiten für den Straßenbau, die Abwasserbeseitigungsanlage BA 19 und Wasserversorgungsanlage BA 18 in der Feichsenstraße erfolgte eine Ausschreibung an:

Fa. Porr Bau GmbH, Fa. Anton Traunfellner Gesellschaft m.b.H., Schweighofer GmbH, Fa. Schönhofer Bau GmbH, Fa. Swietelsky AG, Fa. Leyrer + Graf Baugesellschaft m.b.H und Fa. Strabag AG.

Eine Abgabe erfolgte nur Fa. Porr Bau GmbH und Fa. Anton Traunfellner Gesellschaft m.b.H.

Lt. Vergabevorschlag mit Prüfbericht von DI Schuster ZG GmbH v. 02.03.2023:

Auszug Pkt. 2.4: Nachverhandlung:

Gemäß Auswertung der Zuschlagskriterien sowie der durch die Angebotsbestimmungen definierten Vorgehensweise wurden die Bieter – die Fa. Anton Traunfellner GesmbH und die Fa. Porr Bau GmbH zu einer Nachverhandlung eingeladen. Am 27.02.2023 wurden die Verhandlungsgespräche mit den Firmen jeweils einzeln zu unterschiedlichen Zeiten durchgeführt. Mit den Bietern wurden die Details des Bauvorhabens sowie die Erfordernisse zur Umsetzung des Projektes wie Bauzeit, etc. besprochen. Die Firmen wurden zu einem Letzangebot bis MO, 27.02.2023, 15.00 Uhr eingeladen.

3.1 ANGEBOTSLISTE Letztangebot nach angebotenem Gesamtpreis (vor Angebotsprüfung) exkl. USt

Angebot vom 27.02.2023

Nr.	Firma	Gesamt- preis	Nach- lass	Gesamtpreis inkl. NL	Diff €	Diff %
1	Anton Traunfellner GesmbH	1 315 026,40	0,00%	1 315 026,40	0	0
2	Porr Bau GmbH	1 499 150,00	-3,00%	1 454 175,50	139 149,10	10,58

Auszug Pkt. 6: Bestbieterermittlung:

Aufgrund der Beurteilung gem. Pkt. 4 und der Zuschlagskriterien des besten Preises sowie einer Nachverhandlung am 27.02.2023 und einem Letztangebot v. 27.02.2023 wurde die Fa. Anton Traunfellner Gesellschaft m.b.H, Erlaupromende 32-34, 3270 Scheibbs als Bestbieter ermittelt.

Eine Auftragsvergabe soll wie folgt beschlossen werden:

Auftragsumfang: lt. Angebot Nr. 23-31-045A v. 24.02.2023

Auftragssumme:

	exkl. Mwst.	inkl. Mwst.
Abwasserbeseitigungsanlage	585.779,14	702.934,97
Wasserversorgungsanlage	315.782,65	378.939,18
Straßenbau	413.464,61	496.157,53
Gesamtsumme:	1.315.026,40	1.578.031,68

Anmerkung:

Der Beschluss erfolgt vor dem Hintergrund der Förderung der NÖ LRG, Abtl. ST3.
Die Einreichunterlagen wurden vom Land NÖ geprüft und sind vollständig.
Der notwendige Beschluss der NÖ LRG für die Zusage der Förderung erfolgt im Zeitraum März – September 2023.

Antragsteller: Vizebürgermeister Erik Hofreiter

Beschluss: Der Antrag wird mehrstimmig angenommen.
(2 Stimmenthaltung: gfGR Brunner, GR Prömer)

10. FTTH – Glasfasernetz - Versorgung Mostviertel Nord

Die FFG als Förderstelle für die Breitbandförderung hat nunmehr die Prüfung unseres gemeinsamen Förderantrages fortgeführt und das Ergebnis der Prüfung übermittelt.
Daraus ist ersichtlich, dass die Stadt Amstetten, die Gemeinde Ertl und die Gemeinde Wolfpassing aus unserem Förderprojekt gestrichen wurden, da die A1 Open Fiber in diesen Gemeinden Förderprojekte zugeschlagen bekommt.

Für alle anderen Gemeinden hat die FFG die Förderfähigkeit bestätigt und auch die anerkannte Fördersumme bekannt gegeben. Um sicher zu stellen, dass auch alle Gemeinden den Glasfaserausbau wie eingereicht tatsächlich durchführen, verlangt die FFG von den geförderten Gemeinden eine rechtsgültige Bestätigung in Form eines Gemeinderatsbeschlusses, dass sie die Restfinanzierung der Kosten nach Abzug der Bundesförderung übernehmen.

Die FFG hat dazu ein vorläufiges Finanzierungskonzept pro Gemeinde übermittelt. Darin sind jeweils pro Gemeinde die anerkannten Investitionskosten und die Bundesförderung enthalten. die noch zu erwartende

Landesförderung ist in den Summen noch nicht berücksichtigt, da die Einreichung beim NÖ Wirtschafts- und Tourismusfonds erst nach Förderzusage durch den Bund erfolgen und die jeweilige Förderhöhe pro Gemeinde erst im Zuge der Einreichung ermittelt werden kann.

Hier nur kurz die wichtigsten Punkte betreffend Förderung durch den Wirtschafts- und Tourismusfonds:
Der Förderwerber hat nachzuweisen, dass er bei dem eingereichten Vorhaben Eigenmittel in Höhe von durchschnittlich EUR 2.000,00 (Euro zweitausendkommanull) pro Home Passed einbringt. Dies bedeutet, dass pro homes passed (im ländlichen Raum entspricht dies in der Regel einem Objekt) ein "Selbstbehalt von € 2.000,-- anfallen muss. Dieser wird über laufende Pachteinahmen finanziert.

Förderbare Kosten sind jene Kosten, die seitens der FFG im Zuge der Bundesförderung als förderbar anerkannt wurden.

Die Summe aus Bundes- und Landesförderung darf 90% der Investitionskosten nicht überschreiten.

Antrag:

Im Zusammenhang mit der Errichtung eines Glasfasernetzes in den Gemeinden **Purgstall an der Erlauf**, St. Peter in der Au, Biberbach, Wolfsbach, Neuhofen an der Ybbs, Steinakirchen am Forst, Seitenstetten, Ferschnitz, Euratsfeld, Wang, Allhartsberg, Aschbach-Markt, Winklarn, Zeillern, Oed-Oehling und Sonntagberg durch den Gemeinde Dienstleistungsverband Region Amstetten für Umweltschutz und Abgaben, wird seitens der Marktgemeinde Purgstall an der Erlauf ausdrücklich und unwiderruflich bestätigt, dass für den Ausbaubereich Purgstall an der Erlauf die Ausfinanzierung i.H.v. **€ 2.621.227,--** sichergestellt ist. Diese Zusage beinhaltet auch einen eventuell anfallenden Restbetrag für den Ausbaubereich Purgstall an der Erlauf, der nicht durch die gewährte Anschlussförderung des Landes Niederösterreich (WTF) abgedeckt wird.

Die Marktgemeinde Purgstall an der Erlauf bestätigt die Aufbringung der Ausfinanzierungsmittel gemäß nachstehender Aufstellung:

Gemeinde	Kosten	BBA 2030 Förderung	Restfinanzierung / Eigenmittel
Purgstall an der Erlauf	6 914 343	4 293 116	2.621.227
St. Peter in der Au	12 747 914	7 915 180	4.832.734
Biberbach	3 382 648	2 100 286	1.282.362
Wolfsbach	4 222 090	2 621 496	1.600.594
Neuhofen an der Ybbs	4 836 907	3 003 236	1.833.671
Steinakirchen am Forst	4 201 222	2 608 539	1.592.683
Seitenstetten	5 583 167	3 466 588	2.116.579
Ferschnitz	2 319 573	1 440 223	879.350
Euratsfeld	2 968 910	1 843 396	1.125.514
Wang	1 820 298	1 130 223	690.075
Allhartsberg	1 941 559	1 205 514	736.045
Aschbach-Markt	1 901 633	1 180 724	720.909
Winklarn	1 419 710	881 498	538.212
Zeillern	1 507 766	936 172	571.594
Oed-Oehling	474 432	294 575	179.857
Sonntagberg	663 939	412 240	251.699

Antragsteller: Bürgermeister Harald Riemer

Beschluss: Der Antrag wird einstimmig angenommen.

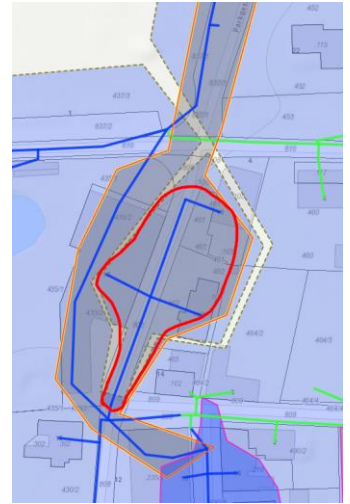
11. Nöig Projektentwicklungs GmbH – Vertrag Mitlegeprojekt „Parkgasse“

Antrag:

Vorliegender Vertrag (siehe Beilage) über den Erwerb von Mitlegeprojekten, abgeschlossen zwischen der Marktgemeinde Purgstall, Pöchlarn Straße 17, 3251 Purgstall als Verkäuferin und der Nöig Projektentwicklungs GmbH, Niederösterreich-Ring 2/Haus A, 3100 St. Pölten als Erwerberin soll beschlossen werden.

Auszug Pkt. 2 – Vertragsgegenstand

Die Verkäuferin (Marktgemeinde Purgstall) verkauft und übergibt den Vertragsgegenstand gemäß den Bestimmungen dieses Vertrages an Erwerberin (nöig Projektentwicklungs GmbH) und überträgt dieser das unbeschränkte und auf die jeweiligen Rechtsnachfolger der Erwerberin übertragbare und von bürgerlichen und außerbürgerlichen Lasten und/oder von Bestand-, Besitz-, Nutzungs- und Mitbenutzungsrechten sowie von sonstigen Rechten freie Eigentum am Vertragsgegenstand einschließlich ihrer sonstigen Rechtspositionen in Bezug auf den Vertragsgegenstand inklusive Leitungsrechten. Erwerberin kauft und übernimmt den Vertragsgegenstand mit allen Rechten und Pflichten, mit denen Verkäuferin den Vertragsgegenstand bis zur Unterzeichnung dieses Vertrages besessen und/oder genutzt hat oder zu dessen Besitz oder Nutzung berechtigt war.



Auszug Pkt. 4 – Vertragspreis:

Der Vertragspreis für den gesamten Vertragsgegenstand beträgt € 5.113,21 **exklusive Umsatzsteuer**. (siehe Anhang 4.3 – Kostenblatt „Parkgasse“)

Antragsteller: Bürgermeister Harald Riemer

Beschluss: Der Antrag wird einstimmig angenommen.

12. Bauhof – Sanierung

Da die Sanierung des Bauhofes bereits dringend notwendig ist, wurden in den Bereichen Heizung, Einfahrtstor, Garagentore, Fenster, Inneneinrichtung und Elektroarbeiten Angebote eingeholt.

Die Aufträge für Inneneinrichtung und Einfahrtstor können erst beauftragt werden, nachdem die Kosten für die Heizung vorliegen (bis zur nächsten Ausschusssitzung).

a) Fenster:

Antrag:

Es wurden Angebote der Firmen Hörhan Ruprechtshofen (Gaulhofer), Fenso Klein-Pöchlarn (Reform) und Raiffeisen Lagerhaus Purgstall (HSF) eingeholt.

	Lagerhaus HSF Fenster	Hörhan Gaulhofer	Fa. Fenso Reform
9 Stk. Fenster	9 506,15	9 513,65	12 459,65
Preise inkl. Ust.			

Der Auftrag soll an den Billigstbieter, das Raiffeisen Lagerhaus Purgstall in Höhe von € **9.506,15 inkl. Mwst.** vergeben werden.

b) Elektroarbeiten:

Antrag:

Es wurden Angebote der Firmen Klenk & Meder Wieselburg, Jackl & Riessner Ruprechtshofen und Elektro-Technik Teufl Purgstall eingeholt.

	Klenk & Meder	Jackl & Riessner	Elektro Teufl
Tischlerei	6 082,90	6 457,31	6 183,75
Schlosserei	6 760,65	7 172,13	6 842,75
LKW Garage	6 760,65	7 172,13	6 842,75
Autostellplatz	4 810,75	5 083,42	4 865,60
Hauptverteiler anklammern	1 019,20	1 072,00	976,00
Gesamt	25 434,15	26 956,99	25 710,85
20% Ust.	5 086,83	5 391,40	5 142,17
Gesamtauftragssumme	30 520,98	32 348,39	30 853,02

Der Auftrag soll an den Billigstbieter, die Firma Klenk & Meder Wieselburg in Höhe von € **30.520,98 inkl. Mwst.** vergeben werden.

c) Garagentore:

Antrag:

Es wurden Angebote der Firmen Normstahl Helmut Klepp, Hörmann Lagerhaus und Hörmann Fenster Hörhan eingeholt.

	Normstahl Helmut Klepp	Hörmann Lagerhaus	Hörmann Fenster Hörhan
Tor LKW	6 744,44	7 390,12	7 553,62
Tor Unimog	5 026,61	6 046,11	6 314,87
Tor Steyr 4115	7 045,88	7 690,10	8 001,93
Tor Steyr 4130	5 270,57	6 046,11	6 314,87
Tor Tischlerei	7 045,88	7 690,10	8 001,93
Zustellung	2 025,00	1 838,05	1 834,45
Gesamt	33 158,38	36 700,59	38 021,67
20% Ust.	6 631,68	7 340,12	7 604,33
Gesamtauftragssumme	39 790,06	44 040,71	45 626,00

Der Auftrag soll an den Billigstbieter, die Firma Normstahl Helmut Klepp in Höhe von € **39.790,60 inkl. Mwst.** vergeben werden.

Antragsteller a) – c): Vizebürgermeister Erik Hofreiter

Beschluss a) – c): Der Antrag wird einstimmig angenommen.

13. Elektrotechnik – Auftragsvergabe

a) Photovoltaik

b) Lampentausch auf LED

Antrag:

Für die Planung und Fach-ÖBA Elektrotechnik betreffend Errichtung von Photovoltaikanlagen auf öffentlichen Gebäuden (KIGA 1, KIGA 2, Freibad, Köttlachbrunnen, Musikschule, Sportplatz, Friedhof, FF-Purgstall und FF-Feichsen) und bezüglich Leuchtentausch zur Energieoptimierung in öffentlichen Gebäuden (VS, MS, Turnhalle, Bauhof, Rathaus, KIGA 1, KIGA 2, KIGA 3) wurden Angebote der Firmen TB In. Matthias Wagner, Schönbach und TB Lindner, Loosdorf eingeholt.

Die Auftragsvergabe an den Billigstbieter die Firma **Technisches Büro Elektrotechnik Wagner**, 3633 Schönbach (Angebot v. 21.02.2023) in Höhe von € **29.100,-- inkl. Mwst.** soll beschlossen werden.

Antragsteller: Vizebürgermeister Erik Hofreiter

Beschluss: Der Antrag wird einstimmig angenommen.

14. Netz Niederösterreich GmbH – Trafostation Kindergarten I – Dienstbarkeitsvertrag

Antrag:

Vorliegender Dienstbarkeitsvertrag soll beschlossen werden:

DIENSTBARKEITSVERTRAG

abgeschlossen zwischen

NETZ Niederösterreich GmbH, EVN Platz, 2344 Maria Enzersdorf im folgenden kurz „Netz NÖ“ genannt einerseits

und

Marktgemeinde Purgstall; Anteil 1/1

3251 Purgstall an der Erlauf, Pöchlarnner Straße 17

im folgenden kurz „Grundeigentümer“ genannt andererseits, wie folgt:

1. Der Grundeigentümer räumt der Netz NÖ und deren Rechtsnachfolgern im Eigentum der vertragsgegenständlichen Anlage samt den zugehörigen Erdungsanlagen – im folgenden kurz Anlagen genannt – das dingliche Recht der Dienstbarkeit auf Bestanddauer der Anlagen ein, auf dem(den) in der der(den) Katastralgemeinde(n) gelegenen Grundstück(en) die bezeichnete Anlage zu errichten.

KG Nr	GstNr	EZ	Beanspruchung
22125	5/1	938	Trafostation mit einer Dienstbarkeit von 1,5m rund um den Stationskörper samt zu- und wegführender Anschlussleitungen.

(...)

2. (...) Für alle dadurch hervorgerufenen vermögensrechtlichen und wirtschaftlichen Nachteile verpflichtet sich die NETZ NÖ dem Grundeigentümer eine **einmalige Entschädigung** in der Höhe von € **600,00 inkl. Ust.** zu bezahlen.
3. Darüber hinausgehend verpflichtet sich Netz NÖ, jeden bei den Arbeiten zur Errichtung, Instandhaltung und Betrieb verursachten erweislichen Schaden (insb. Flurschaden,

4. Die Kosten der Errichtung und Verbücherung dieses Vertrages bzw. einer allfälligen Löschung der Servitutsrechte durch die Netz NÖ sowie die Gebühren trägt die Netz NÖ.
5. – 8. (...)

Beschluss: Der Antrag wird einstimmig angenommen.

Eine Vertragsverlängerung für die Grünanlagenpflege der Marktgemeinde soll zu den gleichen

Konditionen wie bisher an die Fa. SBS, Gewerbestraße 6, 3251 Purgstall für weitere 3 Jahre (von 2023 – 2025 jeweils Mitte März bis Mitte November) erfolgen.

Der Auftrag wird wieder an die Firma SBS Social Business Service GmbH Purgstall in Höhe von **€ 42.000,-- inkl. Mwst.** / Jahr vergeben werden.

Antragsteller: Vizebürgermeister Erik Hofreiter

Beschluss: Der Antrag wird einstimmig angenommen.

17. Güterwegerhaltung 2023 – Zusatz

Antrag:

Mit Gemeinderatsbeschluss vom 09.12.2021 wurden Gesamtbaukosten für die Güterwegerhaltung 2022 in Höhe von € 50.000,-- beschlossen (20 % NÖ ABB, 20 % Bedarfszuweisung, 60 % Gemeindeanteil).

Aufgrund von notwendigen Sanierungsmaßnahmen des Güterweg Schauboden I (Zufahrt Kendler) wurde mit Schreiben vom 25.07.2022 um eine Aufstockung der Erhaltungsmaßnahmen 2022 bei Landesrat Dr. Stephan Pernkopf angesucht, welcher mit Schreiben vom 19.01.2023 genehmigt wurde.

Der Gemeinderat beschließt somit die Aufstockung in Höhe von **€ 16.000,--** für die Zufahrt Kendler.

Gesamtbaukosten Erhaltung 2022-2023 Zusatz	€ 16.000,--	100%
Fachabtl. Güterwege (NÖ ABB)	€ 3.200,--	20 %
Bedarfszuweisung Abtlg. Gemeinden (IVW3)	€ 3.200,--	20 %
Gemeinde- und Interessentenbeitrag	€ 9.600,--	60 %

Antragsteller: GR Ing. Christian Erber

Beschluss: Der Antrag wird einstimmig angenommen.

18. VS-Nachmittagsbetreuung – NÖ Familienland GmbH - Nachtragsvereinbarung

Nachtrag zur Vereinbarung v. 25.10.2022 (GR-Beschluss v. 07.12.2022)

Indexanpassung:

Für den Zeitraum Jänner bis Juni 2023 beträgt der Stundensatz **€ 26,60** inkl. Verwaltungsbeitrag (€ 25,80 für den Zeitraum September bis Dezember 2022)

Antrag:

Vorliegende Nachtragsvereinbarung zwischen NÖ Familienland GmbH, Landhausplatz 1, Haus 7, 3109 St. Pölten einerseits und der Marktgemeinde Purgstall, Pöchlarn Straße 17, 3251 Purgstall soll beschlossen werden.

Auszug ad Pkt. 2.1:

Wie im Schreiben v. 25.10.2022 angekündigt, wird der **Stundensatz ab 01/2023 erhöht**. Der NÖ Familienland GmbH gebührt für die Erbringung der vereinbarten Leistungen ein Honorar in der Höhe von voraussichtlich € 52.185,--; dies zuzüglich allfälliger Gebühren und Steuern.

Für den Zeitraum 09-12/2022 wurde bereits ein Betrag von € 20.237,-- vorgeschrieben und bezahlt. Für den Zeitraum 01-03/2023 und 04-06/2023 wird jeweils ein Betrag von € 15.974,-- in Rechnung gestellt.

Antragsteller: gfGR Birgit Ressler, MBA

Beschluss: Der Antrag wird einstimmig angenommen.

19. **Subventionen**

a) Sportvereinigung ATP Metallbau:

Die Sportvereinigung ATP Metallbau Purgstall sucht um finanzielle Unterstützung für diverse Instandhaltungsarbeiten an, unter anderem: neue Fußballtornetze, Sanierung Spielfelder, Reparatur Rasentraktor und Ersatz der Anzeigetafel. Die SVg sucht um € 2.500,- an.

Antrag:

Lt. Empfehlung des Finanzausschusses soll eine Unterstützung in Höhe von € **2.500,-** beschlossen werden. Davon soll ein Teilbetrag in Höhe von € 1.000,- in Form von „Purgstaller Einkaufsgutscheinen“ ausbezahlt werden.

b) Ansuchen Subvention ASKÖ

Der ASKÖ Volksbank Purgstall sucht um finanzielle Unterstützung an. Der Aufstieg in die 1. Bundesliga ist mit hohen Reiseaufwendungen verbunden. Deshalb sucht man um eine Unterstützung in der Höhe von € 3.000,- an.

Antrag:

Lt. Empfehlung des Finanzausschusses soll eine Subvention in von € **3.000,-** beschlossen werden, davon € 1.500,- in Form von „Purgstaller Einkaufsgutscheinen“.

Antragsteller a) + b): gfGR Josef Fuchs

Beschluss a) + b): Der Antrag wird einstimmig angenommen.

20. **ASO Rogatsboden – Elternverein – Ferienaktivwoche**

Der Elternverein Rogatsboden sucht um finanzielle Unterstützung für die Abwicklung der Ferienaktivwoche. Da leider die Busse der Lebenshilfe für den Transport nicht mehr zur Verfügung stehen, müssen für jeden Ausflug Busunternehmen engagiert werden, welche wiederum mit hohen Kosten verbunden sind.

Antrag:

Lt. Empfehlung des Finanzausschusses soll eine Förderung in Höhe von € **1.000,-** beschlossen werden.

Antragsteller: gfGR Josef Fuchs

Beschluss: Der Antrag wird einstimmig angenommen.
(gfGR Birgit Ressler MBA bei Abstimmung nicht anwesend.)

21. **Funktionsdienstposten Zuordnung**

Gerald Prinz, BA soll mit dem Funktionsdienstposten als Stellvertreter des leitenden Gemeindebediensteten betraut werden.

Antrag: Der Gemeinderat beschließt:

a) Verordnung

VERORDNUNG

Gemäß § 2 Abs. 4 der NÖ Gemeindebeamtendienstordnung 1976 (GBDO), LGBL. 2400-29, und § 11 Abs. 1 des NÖ Gemeinde-Vertragsbedienstetengesetz 1976 (GVBG), LGBL. 2420-34, werden die Funktionsdienstposten folgenden Funktionsgruppen zugeordnet:

- | | |
|---|------------------------|
| 1. Dienstposten des leitenden Gemeindebediensteten | *** Funktionsgruppe 10 |
| 2. Dienstposten Stellvertreter leitender Gemeindebediensteten | ** Funktionsgruppe 8 |
| 3. Dienstposten Stellvertreter leitender Gemeindebediensteten | ** Funktionsgruppe 7 |
| 4. Dienstposten in der Funktion der Abgabenbuchhaltung | ** Funktionsgruppe 7 |
| 5. Dienstposten in der Funktion der Lohnbuchhaltung | ** Funktionsgruppe 7 |
| 6. Dienstposten in der Funktion des Meldeamtes | ** Funktionsgruppe 7 |
| 7. Dienstposten in der Funktion des Umweltamtes | ** Funktionsgruppe 7 |
| 8. Dienstposten in der Funktion der Staatsbürgerschaft | ** Funktionsgruppe 7 |
| 9. Dienstposten in der Funktion der Kassenverwaltung | * Funktionsgruppe 6 |
| 10. Dienstposten in der Funktion der Bauhofkoordinator | * Funktionsgruppe 6 |
| 11. Dienstposten in der Funktion des Bausekretariats | * Funktionsgruppe 6 |
| 12. Dienstposten in der Funktion als Schulwart | * Funktionsgruppe 6 |
| 13. Dienstposten in der Funktion als Hallenwart | * Funktionsgruppe 6 |
| 14. Dienstposten als Vorarbeiter der Kläranlage | * Funktionsgruppe 6 |
| 15. Dienstposten als Vorarbeiter des Bautrupps (Wirtschaftshof) | * Funktionsgruppe 6 |

*** Leiterfunktionsdienstposten mit Personalzulage

** Funktionsdienstposten

* mit hervorgehobener Verwendung

Diese Verordnung tritt mit 1. Mai 2023 in Kraft.

b) Dienstpostenplan

Antrag:

Der Gemeinderat beschließt vorliegenden Dienstpostenplan:

Dienstpostenplan (neu) der Marktgemeinde Purgstall an der Erlauf											
Haushaltsvoranschlag 2023											
Dienst posten plan Nr.	Dienst Zweig Nr.	An- zahl	Verwendungs- Entlohnungsgruppe		Funktionsverwendung				Funktions- gruppe	Anspruch Pers.Zulage	Anmerkung
			Beamte	VB	davon Funktionsdienstposten						
1	56	1		8	leitender Gemeindebediensteter (Sondervertrag)				10 ***	ja	
2	56	1		6	Stellvertreter leitender Gemeindebediensteten				8**	nein	ab 5/2023
3	71	1		5	Stellvertreter leitender Gemeindebediensteten				7**	nein	
4	71	1		5	Meldeamt				7 **	nein	
5	70	1		5	Staatsbürgerschaftsfachdienst				7 **	nein	
6	71	1		5	Abgabenbuchhaltung				7 **	nein	
7	71	1		5	Lohnbuchhaltung				7 **	nein	
8	71	1		5	Umweltamt				7 **	nein	
9	71	1		5	Kassenverwalter				6 *	nein	
10	71	1		5	Bausekretariat				6 *	nein	
11	2	1		5	Bauhofkoordinator				6*	ja	
12	71	1		5	Stadterneuerung						
13	71	2		5	Allgemeine Verwaltung						
14	71	1		5	Bauwesen						
15	107	1		klk	Kindergartenpädagogin						
16	2	1		5	Vorarbeiter des Bautrupps (Wirtschaftshof)				6 *	ja	
17	2	7		5	Facharbeiter Bauhof						
18	6	1		5	Klärwärter						
19	2	3		5	Wassermeister						
20	6	1		5	Vorarbeiter Kläranlage				6 *	nein	
21	2	1		5	Facharbeiter Schulwart				6 *	ja	bis 6/2023
22	2	1	5		Facharbeiter Hallenwart				6 *		bis 9/2023
23	12	17		3	Kindergartenhilfsdienst						
24	15	11		2	Hilfsdienst (Reinigungskräfte)						
		59									
Ruhe- und Versorgungsempfänger											
25		7			Beamte in Ruhestand						
*** Leiterfunktionsdienstposten mit Personalzulage											
** Funktionsdienstposten											
* mit hervorgehobener Verwendung											

Antragsteller a) + b): Bürgermeister Harald Riemer

Beschluss a) + b): Der Antrag wird einstimmig angenommen.
(gfGR Birgit Ressler MBA bei Abstimmung nicht anwesend.)

22. Bericht des Prüfungsausschusses:

Prüfungsausschuss-Obfrau GR Barbara Pflügl berichtet über die am 27.02.2023 stattgefundene Gebarungsprüfung durch den Prüfungsausschuss.

Kassabestand (Bargeld, Girokonten) wurde überprüft. Die Eckdaten zum Rechnungsabschluss 2022 wurden vom Kassenverwalter genauestens erklärt und sämtliche Unklarheiten wurden geklärt.

Der Voranschlagsbetrag des Haushaltskontos Repräsentationen (1/0190-7230) wurde seit mehr als 10 Jahren nicht angepasst. Da der Voranschlagsbetrag im Jahr 2022 deutlich überschritten wurde, soll im Zuge des 1. Nachtragsvoranschlags 2023 der Wert an aktuelle Gegebenheiten angepasst werden.

Vorliegender Bericht des Prüfungsausschusses wird sodann einstimmig zur Kenntnis genommen.

Der Vorsitzende:

Schriftführer:

.....
Bürgermeister Harald Riemer

.....
Annemarie Kastenberger

Mitglied SPÖ

Mitglied Grüne:

Mitglied FPÖ:

.....
gfGR Josef Fuchs

.....
gfGR Christian Müller

.....
gfGR Manuel Brunner